

SENCOR®

SHM 5400WH / SHM 5401GR / SHM 5402BL
SHM 5403OR / SHM 5404RD / SHM 5405VT
SHM 5406YL / SHM 5407TQ / SHM 5408RS



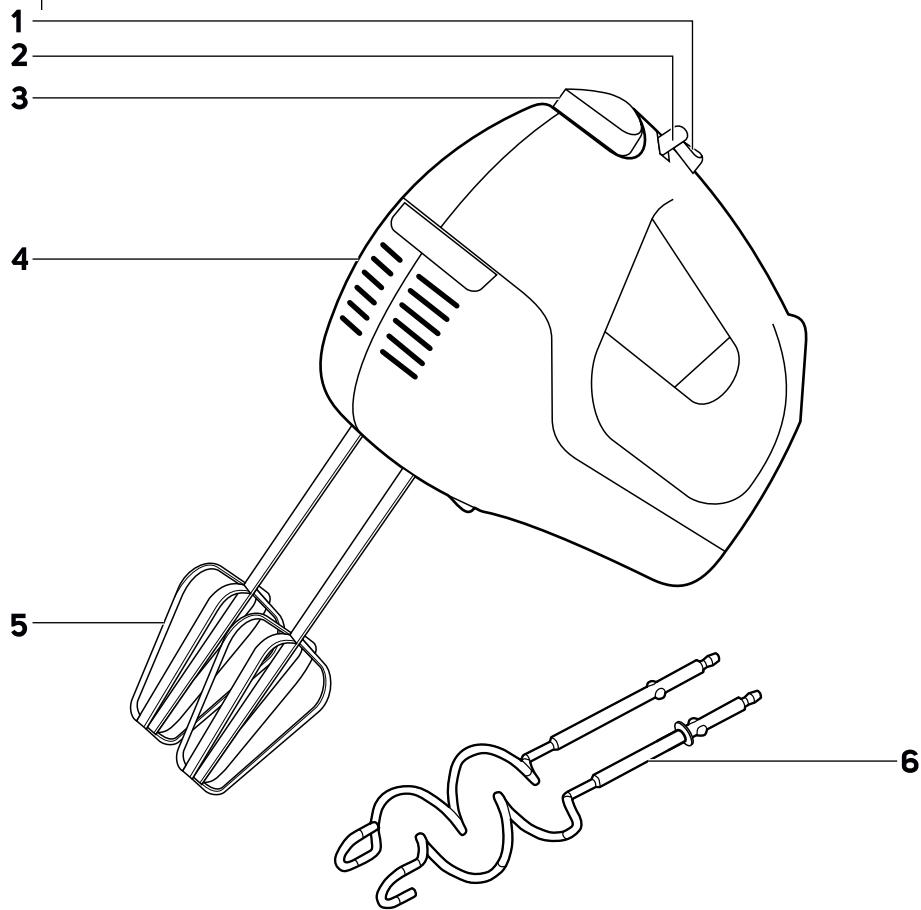
RUČNÍ ŠLEHAČ
Návod k použití v originálním jazyce



SENCOR®

SHM 5400WH / SHM 5401GR / SHM 5402BL
SHM 5403OR / SHM 5404RD / SHM 5405VT
SHM 5406YL / SHM 5407TQ / SHM 5408RS



A

Důležité bezpečnostní pokyny

ČTĚTE POZORNĚ A USCHOVEJTE JE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ.

Obecná upozornění

- Tento spotřebič nesmějí používat děti. Udržujte spotřebič a jeho přívod mimo dosah dětí.
- Spotřebiče mohou používat osoby se sníženými fyzickými, smyslovými či mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím.
- Děti si se spotřebičem nesmějí hrát.
- Čištění a údržbu prováděnou uživatelem nesmějí provádět děti.
- Pokud je přívodní kabel poškozen, jeho výměnu svěřte odbornému servisnímu středisku, aby se zabránilo vzniku nebezpečné situace. Spotřebič s poškozeným přívodním kabelem je zakázáno používat.



Varování:

Nesprávné používání může vést ke zranění.

- Při manipulaci s nástavci a při jejich čištění buděte opatrní.
- Povrchy spotřebiče, které jsou ve styku s pokrmem, vždy čistěte dle pokynů v tomto návodu.

- Spotřebič vždy vypněte a odpojte od síťové zásuvky, pokud jej nebudete používat a pokud ho necháváte bez dozoru, před montáží, demontáží, čištěním nebo jeho přemístěním.
- Před výměnou příslušenství nebo přístupných částí, které se při používání pohybují, vypněte spotřebič a odpojte ho od napájení.

Elektrická bezpečnost

- Před připojením spotřebiče k síťové zásuvce se ujistěte, že se shoduje napětí uvedené na jeho typovém štítku s napětím ve vaší zásuvce.
- Spotřebič připojujte pouze k řádně uzemněné zásuvce. Nepoužívejte prodlužovací kabel.
- Přívodní kabel spotřebiče nepřipojujte a neodpojovujte od síťové zásuvky mokrýma rukama.
- Dbejte na to, aby se vídlice přívodního kabelu nedostala do kontaktu s vodou nebo vlhkostí.
- Neodpojovujte spotřebič od síťové zásuvky tahem za přívodní kabel. Mohlo by dojít k poškození přívodního kabelu nebo síťové zásuvky. Kabel odpojovte od zásuvky tahem za zástrčku přívodního kablu.
- Na přívodní kabel nepokládejte těžké předměty. Dbejte na to, aby přívodní kabel nevisel přes okraj stolu nebo aby se nedotýkal horkého povrchu nebo ostrých předmětů.
- Abyste se vyvarovali nebezpečí úrazu elektrickým proudem, neopravujte spotřebič sami ani ho nijak neupravujte. Veškeré opravy a seřízení tohoto spotřebiče svěřte autorizovanému servisnímu středisku. Zásehem do spotřebiče během platnosti záruky se vystavujete riziku ztráty záručních plnění.
- Abyste zabránili nebezpečí úrazu elektrickým proudem, nikdy neponorojte plášť spotřebiče, přívodní kabel ani síťovou zástrčku do vody nebo jiné tekutiny.
- Spotřebič vždy vypněte a odpojte od síťové zásuvky po ukončení používání.
- Tento spotřebič není určen k ovládání prostřednictvím programátoru, vnějšího časového spínače nebo dálkového ovládání.

Správné použití spotřebiče

- Spotřebič nepoužívejte k jinému účelu, než ke kterému je určen.
- Tento spotřebič je určen pouze pro použití ve vnitřních prostorách. Nikdy jej nepoužívejte ve venkovním nebo průmyslovém prostředí.
- Tento spotřebič musí být používán pouze v souladu s pokyny uvedenými v tomto návodu k použití.
- Spotřebič používejte pouze s originálním příslušenstvím, které je s ním dodáváno.

Upozornění:

Použití neoriginálního příslušenství může vést ke vzniku nebezpečné situace.



- Spotřebič vypněte a odpojte od síťové zásuvky vždy, když jej nepoužíváte, před čištěním, údržbou nebo přemístěním. Nikdy nepřemísťujte spotřebič během provozu.
- Spotřebič nepoužívejte, pokud nefunguje správně, pokud upadl na zem, pokud byl ponářen do vody nebo je jakkoli poškozen. Předejte jej autorizovanému servisnímu středisku ke kontrole nebo opravě.
- Povrch spotřebiče je zakázáno jakkoliv upravovat, např. pomocí samolepicí tapety, fólie, apod.
- Před prvním použitím je třeba odnímatelné nástavce důkladně omýt teplou vodou za použití kuchyňského saponátu, poté je opláchnout pitnou vodou a důkladně ořířit dosucha jemnou utěrkou.
- Před zapnutím spotřebiče se vždy přesvědčte, že jsou odnímatelné nástavce řádně připevněny k motorové jednotce. Nikdy nekomбинujte různé typy nástavců.
- Spotřebič nepoužívejte, máte-li mokré ruce.
- Nezakrývejte ventilační otvory spotřebiče.
- Spotřebič nespouštějte naprázdno. Nesprávné používání spotřebiče může nepříznivě ovlivnit jeho životnost.
- Spotřebič uveděte do chodu až poté, co ponoříte nástavce do nádoby s potravinami. Dokud je spotřebič v provozu, nástavce udržujte ponořené v nádobě, aby nedocházelo k rozstříknutí potravin.
- Vyvarujte se kontaktu s rotujícími částmi spotřebiče. Během používání nevkládejte do nádoby s přisadami ruce, vidličku nebo jiný předměty a udržujte vlasy, obléčení apod. v dostatečné vzdálenosti od rotujících částí spotřebiče. Pokud vidlička nebo jiný předmět spadne do nádoby během používání, spotřebič okamžitě vypněte.
- Při manipulaci s horkými tekutinami a potravinami dbejte zvýšené opatrnosti. Horká pára nebo rozstříknutí horkých tekutin a potravin může způsobit opaření. Z důvodu zvýšené bezpečnosti se doporučuje nechat horké tekutiny a potraviny před mixováním zchladnout. Nikdy nemixujte horké potraviny a tekutiny přímo v hrnci, který je umístěn na zapnuté varné desce.
- Pokud jste zpracovávali teplé potraviny, odnímatelné nástavce mohou být po použití zahřáté.

Bezpečnost během údržby

- Před čištěním nechejte spotřebič vždy zcela vychladnout.
- Spotřebič čistěte pravidelně po každém použití dle instrukcí uvedených v kapitole Údržba a čištění. Na spotřebiči neprovádějte jakoukoliv jinou údržbu, než je čištění uvedené v kapitole Údržba a čištění.
- Motorovou jednotku nemyjte pod tekoucí vodou ani jej neponořujte do vody nebo jiné tekutiny. Motorová jednotka není určena pro mytí v myčce nádobí.
- Odnímatelné nástavce jsou určeny pro krátkodobý styk s potravinami (včetně nápojů), tj. max. 4 hodiny. Nenechávejte je ponořené, například ve vodě, delší dobu, aby nedošlo k poškození jejich povrchové úpravy.

CZ Ruční šlehač

Návod k použití

- Před použitím tohoto spotřebiče se prosím seznamte s návodem k jeho obsluze, a to i v případě, že jste již obeznámeni s používáním spotřebičů podobného typu. Spotřebič používejte pouze tak, jak je popsáno v tomto návodu k použití. Návod uschovějte pro případ další potřeby.
- Minimálně po dobu trvání zákonného práva z vadného plnění, případně záruky za jakost doporučujeme uschovat originální přepravní karton, balící materiál, pokládku doklad a potvrzení o rozsahu odpovědnosti prodávajícího nebo záruční list. V případě přepravy doporučujeme zabalit spotřebič opět do originální krabice od výrobce.

POPS SPOTŘEBÍČE

- | | | | |
|-----------|---|-----------|---------------------|
| A1 | Pulzní spínač pro nastavení maximální rychlosti | A4 | Motorová jednotka |
| A2 | Přepínač pro nastavení rychlosti a vypnutí spotřebiče | A5 | Sada šlehačic metel |
| A3 | Tlačítko pro uvolnění odnímatelného příslušenství | A6 | Sada hnětačích háků |

POUŽITÍ SPOTŘEBÍČE

- Ujistěte se, že přepínač **A2** je nastaven v poloze O (vypnuto) a síťový kabel odpojen od zásuvky.
- Zvolte typ nástavců, vhodných pro zamýšlenou práci, a upevněte je do otvorů ve spodní části motorové jednotky **A4** dle následujících pokynů:
 - Připevňovací části šlehačic nástavců jsou identické a lze je tedy upevnit do kterehokoli otvoru ve spodní straně motorové jednotky.
 - Připevňovací části hnětačic nástavců se liší. Nástavec s kroužkem lze připevnit pouze do většího otvoru ve spodní straně motorové jednotky, nástavec bez kroužku lze vložit pouze do menšího otvoru. Dávajte pozor, abyste nástavce nezaměnili a nesnažili se je upevnit do nesprávných otvorů.
- Zvolené nástavce připeňte, dokud nezaklapnou v bezpečné pozici.

Upozornění:

Do šlehače vždy upevnějte pouze dva nástavce se stejnou funkcí – vždy bud dva šlehačic nástavce nebo dva hnětačic nástavce. Nikdy nevkládejte dva rozdílné nástavce, jinak se šlehač poškodi.

- Příslady vložte do nádoby, která je dostatečně velká a hluboká, aby nedocházelo k rozstříkávání potravin. Sítový kabel připojte k zásuvce. Šlehačic metly **A5** nebo hnětačic háky **A6** ponorte do nádoby s přísladami a nastavením přepínače **A2** na požadovanou rychlosť uvedete spotřebič do chodu. Aby došlo k promísení příslad, nastavte zpočátku nízkou rychlosť. Poté ji upratové dle potřeby. K okamžitému zvýšení rychlosťi na maximální otáčky použijte pulzní spínač **A1**.

Upozornění:

Maximální doba nepřetržitého provozu spotřebiče je 5 minut. Před dalším spuštěním jej nechejte několik minut vychladnout.

- Použití nastavte přepínač **A2** do polohy O (vypnuto) a síťový kabel odpojte od zásuvky. Ujistěte se, že se rotující části zastavily, poté stiskněte tlačítko **A3** a použité příslušenství vyměňte zespodu motorové jednotky **A4**. Tlačítko **A3** lze stisknout pouze tehdy, je-li přepínač **A2** nastaven v poloze O (vypnuto). Jinak je zablokováno proti stisknutí.

Šlehačic metly

- Používají se pro přípravu třeného těsta, bramborové kaše, ke šlehačce, sněhu z bílků a krémů.

Hnětačic háky

- Používají se pro hnětení kynutého těsta a těsta na přípravu čerstvých těstovin, k míchání mletého masa nebo odpalovaného těsta.

VÝBĚR RYCHLOSTI

O	vypnuto
Stupeň 1	vhodný jako počáteční rychlosť pro míchání většího množství potravin, nebo suchých potravin jako např. mouka, máslo a Brambor
Stupeň 2	vhodný pro zpracování tekutých příslad, pro mixování salátových zálivek
Stupeň 3	vhodný pro mixování příslad při přípravě koláčů, sušenek a chleba
Stupeň 4	vhodný pro šlehační máslo a cukru při přípravě cukrovinek, dezertů, atd.
Stupeň 5	vhodný pro šlehační vejce, polev, krémů, atd.

MNOŽSTVÍ SUROVIN A DOBA ZPRACOVÁNÍ

Šlehačic metly

Druh suroviny nebo pokrmu	Množství	Doba zpracování	Doporučené nastavení rychlosťi
Krém	asi 600 g	asi 3,5 minut	stupeň 4
Majonéza	max. 3 žloutky	asi 2 minut	stupeň 5
Bramborová kaše	max. 750 g	max. 3,5 minut	stupeň 3
Šlehačka	max. 500 g	max. 5 minut	stupeň 5
Bílký	max. 5 bílků	asi 3,5 minut	stupeň 5
Třené těsto	asi 650 g	asi 3,5 minut	stupeň 3

Hnětačic háky

Druh suroviny nebo pokrmu	Množství surovín	Doba zpracování	Doporučené nastavení rychlosťi
Kynuté těsto	max. 500 g mouky	max. 5 minut	stupeň 5

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Před demontáží a čištěním se vždy ujistěte, že je spotřebič vypnutý, odpojený od síťové zásuvky a že rotující části nejsou v pohybu.
- Po každém použití omýjte demontované příslušenství (šlehačic metly **A5** nebo hnětačic háky **A6**) horkou vodou za použití kuchyňského saponátu. Poté jej opłáchněte pitnou vodou a důkladně vytřete dosucha jemnou utěrkou. Příslušenství je určeno pro krátkodobý styk s potravinami (včetně nápojů), tj. max. 4 hodiny.

- Pro čištění motorové jednotky **A4** použijte hadík navlhčený ve slabém roztoku saponátového čisticího přípravku. Vše pak řádně osušte. Nikdy neponořujte motorovou jednotku **A4** do vody ani jiné tekutiny.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Jmenovité napětí	220-240 V
Jmenovitý kmitočet.....	50-60 Hz
Jmenovitý příkon.....	200 W
Třída ochrany (před úrazem elektrickým proudem).....	II
Hlučnost.....	83 dB(A)

Deklarovaná hodnota emise hlučku tohoto spotřebiče je 83 dB(A), což představuje hladinu A akustickému výkonu vzhledem k referenčnímu akustickému výkonu 1 pW.

Vysvětlení technických pojmu

Stupeň ochrany před úrazem elektrickým proudem:
Třída II – ochrana před úrazem elektrickým proudem je zajištěna dvojitou nebo zesílenou izolací

Změny textu a technických parametrů vyhrazeny.

POKYNY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝM OBalem

Použitý obalový materiál odložte na místo určené obcí k ukládání odpadu.

LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ



Tento symbol na produktech anebo v průvodních dokumentech znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být přidány do běžného komunálního odpadu. Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci předejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu. Správnou likvidaci tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadu. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

Pro podnikové subjekty v zemích Evropské unie

Chcete-li likvidovat elektrická a elektronická zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.

Likvidace v ostatních zemích mimo Evropskou unii

Tento symbol je platný v Evropské unii. Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.



Tento výrobek splňuje veškeré základní požadavky směrnic EU, které se na něj vztahuji.

FAST ČR, a.s.
U Sanitasu 1621
CZ-251 01 Říčany
www.sencor.eu